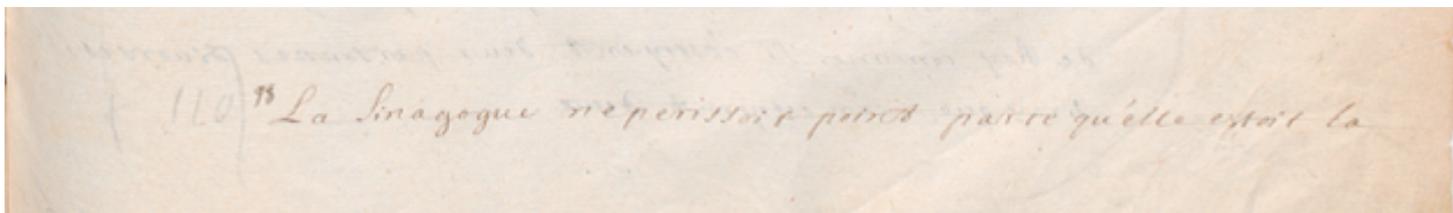
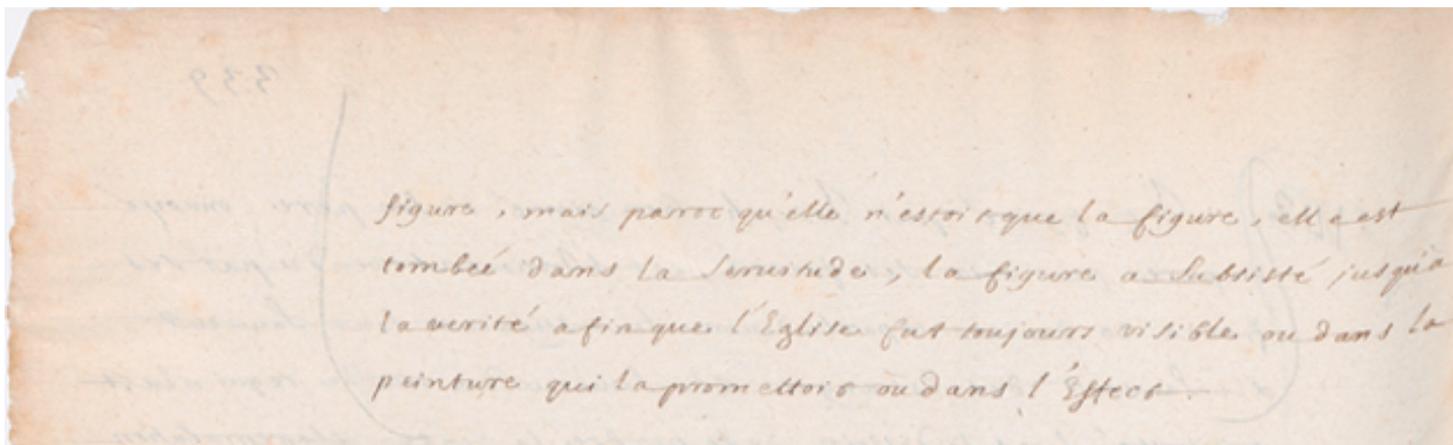


Transcriptions des Copies C₁ et C₂

C₁, p. 339



C₁, p. 339 v°



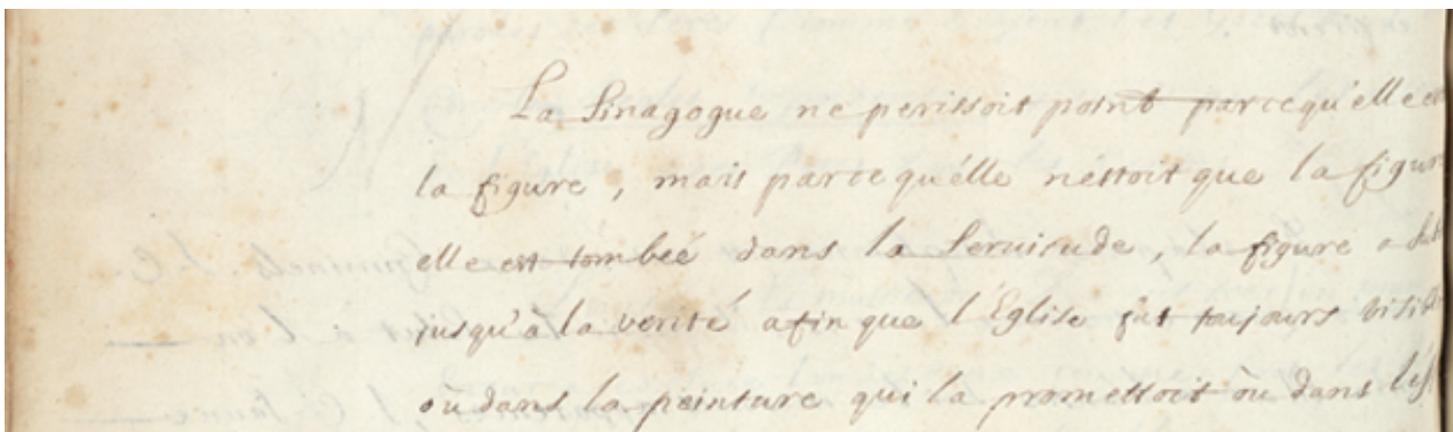
Transcription de C₁

[p. 339 v°]

98 La Sinagogue ne perissoit point par ce qu'elle estoit la

figure, mais parce qu'elle n'estoit que la figure, elle est tombee dans la servitude, la figure a subsisté jusqu'à la verité afin que l'Eglise fut toujours visible ou dans la peinture qui la promettoit où dans l'Effect.

C₂, p. 291 v° (l'image du texte est incomplète à droite)



Transcription de C₂

La Sinagogue ne perissoit point parcequ'elle es[toit]
la figure, mais parce qu'elle n'estoit que la figur[e]
elle est tombeeé dans la Servitude, la figure a sub[sisté]
jusqu'à la verité afin que l'Eglise fut toujours visibl[e]
où dans la peinture qui la promettoit où dans l'ef[fect.]

*

Marques en marge de C₁ (concordance, accolade et 8 au crayon, 98 au crayon) et de C₂ (N au crayon) : voir la description des Copies C₁ et C₂.

Les Copies transcrivent le même texte, conforme à l'original à une exception près. Elles transcrivent

afin que l'Eglise fut au lieu de *afin que l'Eglise fust* (c'est-à-dire *fût* en français moderne).